

KÖZSZOLGÁLTATÁSI SZERZŐDÉS

Amely létrejött

egyrésről

Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzata

Székhely: 3525 Miskolc, Városház tér 8.
Törzsszám: 735605
KSH stat.számjel: 15735605-8411-321-05
Adószám: 15735605-2-05
Bankszámlaszám: 10700086-42689106-51100005
IBAN szám: HU 20 1070 0086 42868 9106 5110 0005
Számlavezető: CIB Bank Zrt.
Képviseli: Dr. Kriza Ákos polgármester

mint Miskolc városban a távhőszolgáltatással ellátott létesítmények távhőellátásáért felelős szervezet -
továbbiakban **Önkormányzat** -

másrésről a

MIHŐ Miskolci Hőszolgáltató Kft.
(Rövid neve: **MIHŐ Kft.**)

Székhely: 3534 Miskolc, Gagarin u. 52.
Törzsszám: 05-09-004544
KSH stat.számjel: 11385174-3530-113-05
Adószám: 11385174-2-05
Bankszámlaszám: 10913006-000000004-00690009
IBAN szám: HU 53 10 91 3006 0000 0004 0069 0009
Számlavezető: UniCredit Bank Hungary Zrt.
Képviseli: Nyíri László ügyvezető igazgató

mint közszolgáltató - továbbiakban **Közszolgáltató** -

együtt Felek között a mai napon, és az alábbi feltételekkel:

I. ELŐZMÉNYEK

1. Felek rögzítik, hogy Közszolgáltató - a Miskolc Holding Zrt. előzetes hozzájárulásával – az alábbi közszolgáltatással járó ellentételezés formájában nyújtandó beruházási támogatás elnyerésére irányuló pályázatokat nyújtotta be a KEOP-2012-5.4.0. számú, „Távhő-szektor energetikai korszerűsítése, megújuló energiaforrások felhasználásával” című pályázati konstrukcióban (a továbbiakban: KEOP pályázatok):
 - „Miskolci távhőszolgáltatás bővítése” KEOP-5.4.0/12-2013-0019,
 - „Új fogyasztók csatlakozása a miskolci távhő rendszerre - a belvárosi körzetről távvezetési csatlakozással ellátva” KEOP-5.4.0/12-2013-0020,
 - „Kemény Dénes Városi Sportuszoda távhőellátás kiépítése, a primer távhőrendszer energetikai korszerűsítése” KEOP-5.4.0/12-2013-0029,
 - „Új fogyasztók távhőre kötése a belvárosi hőellátási körzetben, a primer távhőrendszer energetikai korszerűsítése” KEOP-5.4.0/12-2013-0031

2. Felek rögzítik, hogy KEOP pályázati felhívás és útmutató alapján, a KEOP pályázatokban elnyert beruházási támogatások az Európai Unió működéséről szóló szerződés (a továbbiakban: EUMSz.) 106. cikke (2) bekezdésének az általános gazdasági érdekű szolgáltatások nyújtásával megbízott egyes vállalkozások javára közszolgáltatás ellentételezése formájában nyújtott állami támogatásra való alkalmazásáról szóló, 2012/21/EU Bizottsági Határozat (HL L7., 2012.1.11., 3-10. o.) - a továbbiakban: Határozat - hatálya alá tartoznak.
3. A KEOP pályázatokban a közszolgáltatás ellentételezése formájában nyújtott támogatások elnyerése esetén, a Közszolgáltató köteles a közszolgáltatást határozott időre, de legalább a projektek beruházási szakaszát lezáró zárójelentések jóváhagyásától számított 5. év végéig szóló időszakra, az Önkormányzattal kötött - a Határozatban foglaltaknak megfelelő tartalmú - közszolgáltatási szerződés keretében teljesíteni.
4. Felek jelen szerződést a nyertes KEOP pályázatokban meghatározott beruházások megvalósítása érdekében kötik meg, mely beruházásokhoz elnyert pályázati támogatások közszolgáltatással járó ellentételezés formájában igénybe vett támogatásoknak minősülnek.

II. RÉSZLETES SZERZŐDÉSI FELTÉTELEK

1. A szerződés tárgya

Jelen szerződéssel Felek a Közszolgáltató által a Környezet és Energia Operatív Program prioritásaira rendelt források felhasználásának részletes szabályairól és egyes támogatási jogcímeiről szóló 36/2012. (VI. 8.) NFM rendelet 2. § 13. pontja szerinti távhőszolgáltatási közszolgáltatás - továbbiakban közszolgáltatás - ellentételezésére a KEOP pályázaton elnyert beruházási támogatás igénybeviteléhez kapcsolódóan, a közszolgáltatás ellátásának a Határozat követelményeinek megfelelő feltételeit rögzítik.

2. Felek nyilatkozatai

- 2.1. Önkormányzat kijelenti, hogy a magyar jogszabályok alapján létrejött és működő települési önkormányzat.
- 2.2. A távhőszolgáltatásról szóló 2005. évi XVIII. törvény - a továbbiakban: Tszt. - 6. § (1) bekezdése alapján Önkormányzat törvényben előírt kötelezettsége Miskolc városban, a távhőszolgáltatással ellátott létesítmények távhővel való ellátásának biztosítása MIHŐ Miskolci Hőszolgáltató Kft. engedélyes útján, annak működési engedélyében meghatározott ellátási területén.
- 2.3. Közszolgáltató kijelenti, hogy a magyar jogszabályok szerint létrejött, bejegyzett, Korlátolt Felelősségű Társaság formában működő gazdasági társaság. Közszolgáltató kijelenti, hogy jelen szerződés aláírásakor nem áll csőd-, felszámolási-, vagy végelszámolási eljárás alatt.
- 2.4. Közszolgáltató kijelenti, hogy jogelődjével 1967 óta végez Miskolc városban távhőszolgáltatási tevékenységet.
- 2.5. Közszolgáltató kijelenti, hogy jelenleg a Magyar Energia Hivatal által 106/2012. számú határozattal kiadott működési engedélye alapján végzi a távhőszolgáltatási tevékenységet. A működési engedély jelen szerződés 1. számú melléklete.
- 2.6. A Közszolgáltató kijelenti, hogy a KEOP-2012-5.4.0 pályázat Pályázati felhívásának A5. fejezete 1. bekezdése szerinti a közszolgáltatással járó ellentételezés formájában nyújtható támogatásra vonatkozó legfontosabb szabályoknak megfelel.

- 2.7. Felek rögzítik, hogy a felhasználók által fizetett, a részükre nyújtott közszolgáltatás ellenértéke, illetve a távhőszolgáltatás csatlakozási díja nem minősül az Önkormányzattól átengedett bevételnek, így e díjbevételek nem minősül közszolgáltatással járó ellentételezésnek sem.
- 2.8. Felek rögzítik, hogy a közszolgáltatás ellátásához szükséges, meglévő távhőszolgáltatást biztosító létesítmények, berendezések a Közzolgáltató tulajdonát képezik.
- 2.9. Felek rögzítik, hogy Közzolgáltató a KEOP támogatásokkal megvalósuló beruházásokat saját nevében és javára végzi, és a beruházások eredményeként létrejövő eszközöket saját könyveiben aktiválja.

3. A közszolgáltatási kötelezettség tartalma

- 3.1. Felek rögzítik, hogy Közzolgáltató jelen szerződés szerinti közszolgáltatási kötelezettsége a távhőszolgáltatási feladatokra terjed ki.
- 3.2. A közszolgáltatás ellátásának részletes feltételeit és a Közzolgáltató kötelezettségeit a Tszt. és az annak végrehajtásáról szóló 157/2005. (VIII. 15.) Korm. rendelet (a továbbiakban: Kormányrendelet), a Miskolc Megyei Jogú Város Közgyűlésének a távhőszolgáltatás díjáról és a díjalkalmazás feltételeiről szóló 40/2006. (XII.06.) önkormányzati rendelete és a Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzatának a távhőszolgáltatásról szóló 2005. évi XVIII. törvény egyes rendelkezéseinek Miskolc város területén történő végrehajtásáról szóló 41/2008. (XII. 22.) számú rendelete, a Közzolgáltató üzletszabályzata, valamint a Magyar Energia Hivatal 106/2012. számú határozata rögzíti.

4. A Közzolgáltatót jelen szerződés alapján terhelő közszolgáltatási kötelezettség időtartama

- 4.1. Felek megállapítják, hogy a jelen szerződés 1. számú mellékletében szereplő távhőszolgáltatói működési engedély határozatlan időtartamra szól.
- 4.2. Felek a Határozat követelményeinek betartása érdekében megállapodnak abban, hogy Közzolgáltató köteles legalább a KEOP pályázatok keretében elnyert támogatásokkal megvalósuló beruházásokkal érintett, és a működési engedélyben meghatározott ellátási területen, a közszolgáltatást a projektek beruházási szakaszát lezáró zárójelentéseinek jóváhagyásától számított 5. év végéig, legkésőbb 2020. 12. 31. időpontig a vonatkozó jogszabályi előírásoknak megfelelően működtetni és fenntartani (a továbbiakban: fenntartási időszak), mely időszak a 12.2 pont rendelkezései szerint meghosszabbítható.

5. A Közzolgáltató által végzett közszolgáltatással érintett terület

- 5.1. Felek rögzítik, hogy a Közzolgáltató által ellátandó, jelen szerződés tárgya szerinti távhőszolgáltatás végzésére jogosító és jelen szerződés 1. sz. mellékletében szereplő, működési engedélyben rögzített ellátási területen, más gazdálkodó szervezet, mint távhőszolgáltatás végzésére jogosult engedélyes nem működik.
- 5.2. Felek megállapítják, hogy a Közzolgáltató által távhőszolgáltatással ellátandó terület megegyezik az e tevékenység végzésére jogosító és jelen szerződés 1. sz. mellékletét képező működési engedélyben meghatározott ellátási területtel.

6. A Közzszolgáltatót megillető közüzemi szolgáltatási jog

- 6.1. Felek megállapítják, hogy Közzszolgáltató a működési engedélyben meghatározott ellátási területen a Tszt. 16. § (2) bekezdése alapján jogosult a távhőszolgáltatásra, amely jogosultsága a működési engedély Tszt. 20. §-a szerinti visszavonásáig, illetve más engedélyes kijelöléséig tart.
- 6.2. Felek rögzítik, hogy a Közzszolgáltató a jelen szerződés aláírásának napján az ellátási területen kizárólagos közzszolgáltatási joggal rendelkezik.

7. A KEOP pályázatokon elnyert közzszolgáltatással járó ellentételezések kiszámításának, ellenőrzésének és felülvizsgálatának feltételei

7.1. A KEOP pályázatokon elnyert, közzszolgáltatással járó ellentételezések kiszámítása:

- a) Felek rögzítik, hogy a KEOP pályázatokon elnyert, közzszolgáltatással járó ellentételezések formájában megítélt beruházási támogatások kiszámítására a Határozat, valamint a KEOP pályázati felhívásban rögzítettek szerint került sor.
- b) Felek rögzítik, hogy a Közzszolgáltató részére a közzszolgáltatással járó ellentételezéseként az állam/önkormányzat által vagy az állami/önkormányzati erőforrásokból bármilyen formában megítélt kedvezmény (támogatás) összes éves összege, a jelen szerződés 1. pontja szerinti konstrukcióban nyújtott támogatás éves összegével együtt sem éri el a 15 millió euró összeget.
- c) Közzszolgáltató kijelenti, hogy a jelen szerződés tárgyát képező közzszolgáltatás mellett, a cégkivonata szerinti tevékenységeket is folytatja.
- d) Közzszolgáltató kijelenti, hogy a Határozatnak történő megfelelés érdekében a közzszolgáltatás költségeit és ráfordításait az egyéb tevékenységek költségeitől és ráfordításaitól elkülönítetten, a közzszolgáltatással és az egyéb tevékenységekkel is összefüggő költségeket és ráfordításokat pedig a számviteli politikájában meghatározott költségfelosztás szabályai szerint, a közzszolgáltatásra eső mértékben vette figyelembe.
- e) Közzszolgáltató vállalja - mivel a közzszolgáltatáson kívül eső tevékenységet is végez -, hogy belső számvitelében elkülöníti a közzszolgáltatási tevékenységhez kapcsolódó és a megosztással érintett eszközöket és forrásokat, bevételeket és ráfordításokat. Közzszolgáltató vállalja továbbá, hogy minden eszközt és forrást, bevételt és ráfordítást a számviteli törvény szerint meghatározott számviteli politikában rögzített, egységes és következetes számviteli elszámolás alapján tart nyilván olyan módon, hogy az egyes tételek közzszolgáltatási tevékenységhez való hozzárendelésének módszere egyértelműen megállapítható legyen.
- f) Közzszolgáltató kijelenti, hogy a figyelembe vehető költségek körében, a pályázatok keretében tervezett beruházások teljes bekerülési költségét figyelembe vette, az ésszerű nyereséget a pályázati felhívásban meghatározottak szerint, a közzszolgáltatással összefüggő saját tőkére vetített 6 %-os mérték alatt állapította meg oly módon, hogy figyelembe veszi a 2011. december 20-i 2012/21/EU bizottsági határozat 5. cikkében foglaltakat is.
- g) Közzszolgáltató a költségek fedezetéül az alábbi bevételeket vette figyelembe:
- a közzszolgáltatásból származó teljes bevételt.

7.2. Jelen szerződés 1. pontja szerinti pályázatokon elnyert támogatásokkal megvalósított beruházásokból származó költségmegtakarítás felhasználása, és annak ellenőrzése

Felek megállapodnak, hogy

- a) a pályázati konstrukció keretében elnyert támogatásokkal megvalósított beruházásokból származó, a Közzszolgáltatónál jelentkező, egyéb, a projekteket terhelő költségekkel csökkentett nettó megtakarítást, a Közzszolgáltató köteles a lakossági távhőszolgáltatási díjat terhelő költségek megállapításánál csökkentő tényezőként figyelembe venni. E kötelezettség vonatkozásában a Tszt. VII. fejezetében és a vonatkozó szabályozásban leírtaknak megfelelően kell eljárni.

Felek rögzítik, hogy a ténylegesen elért megtakarítás kiszámítására a KEOP pályázat ROE útmutatóban meghatározott számítási módszert kell alkalmazni.

- b) Közzszolgáltató köteles a projektek beruházási szakaszát lezáró zárójelentések jóváhagyásától számított 5. év végéig, a távhőszolgáltatás díjának változásairól a KEOP pályázati konstrukcióban illetékes Közreműködő Szervezetet írásban tájékoztatni. A tájékoztatás kötelező melléklete a támogatással megvalósult beruházásokból származó költségmegtakarítás felhasználására vonatkozó kötelezettség teljesítéséről szóló, a Magyar Energetikai és Közmű-szabályozási Hivatal által kiadott igazolás.

7.3. A Közzszolgáltató gazdálkodása, a gazdálkodási adatok nyilvánossága

Közzszolgáltató vállalja, hogy

- a) gazdálkodását úgy szervezi meg, hogy a jelen szerződéssel vállalt közzszolgáltatás folyamatosan, maradéktalanul biztosított és finanszírozható legyen,
- b) a közzszolgáltatáson kívül végzett, egyéb tevékenységből származó veszteséges gazdálkodásért teljes körű helytállással tartozik, a keletkezett veszteség a közzszolgáltatás díját nem terheli,
- c) minden évre vonatkozóan részletes üzleti tervet készít és azt a Miskolc Holding Zrt.-vel elfogadtatja,
- d) minden tárgyévet követő év május 30. napjáig az előző évi gazdálkodásáról részletes beszámolót készít, amely a számviteli törvényben előírtak mellett a Közzszolgáltató számviteli politikájában meghatározottaknak megfelelően, elkülönítetten tartalmazza a tárgyévben realizált, a közzszolgáltatás ellátásához, illetve az egyéb tevékenységhez kapcsolódó bevételeket, költségeket és ráfordításokat, továbbá az egyes tevékenységek eredményét,
- e) a közzszolgáltatás teljesítéséhez szükséges tárgyi eszközöknek a közzszolgáltatás folyamatos és biztonságos ellátását biztosító üzemeltetését és karbantartását elvégzi.
- f) legalább a közzszolgáltatás ellátását biztosító létesítményekre, eszközökre, berendezésekre ésszerű vagyonbiztosítást köt és tart fenn,
- g) a közzszolgáltatás ellátásához szükséges eszközök tekintetében bekövetkezett káresemények esetén a vagyonbiztosítás alapján kifizetett kártérítési összegeket a károsodott eszközök helyreállítására, illetve pótlására felhasználja mindaddig, amíg azok gazdaságos üzemeltetése ezáltal ésszerűen helyreállítható,
- h) a Tszt. és a Kormányrendelet előírásainak megfelelően gazdálkodási adatait közzéteszi.

7.4. Értesítés

Felek vállalják, hogy a tudomásszerzést követően haladéktalanul kölcsönösen tájékoztatják egymást:

- a) bármely olyan eseményről, amely veszélyezteti a jelen szerződés szerinti közszolgáltatás teljesítését,
- b) a Közszolgáltató tevékenységével összefüggő környezetvédelmi jogszabályi előírások lényeges változásairól,
- c) a tudomására jutó olyan jogszabályi változásokról, amelyek a jelen szerződés módosítását teszik szükségessé.

8. Esetleges túlkompenzáció kezelése

8.1. Együttműködés

Felek megállapodnak abban, hogy, a jogszabályokban előírt hatás- és feladatkörüket túl nem lépve, teljes körű együttműködésre törekednek az esetleges túlkompenzáció elkerülése érdekében.

8.2. Beszámolás

- a) Felek rögzítik, hogy Közszolgáltató az esetleges túlkompenzáció ellenőrizhetősége érdekében, köteles a projektek fenntartási időszaka alatt évente, legkésőbb az üzleti évet követő év június 15. napjáig a KEOP pályázati konstrukcióban illetékes Közreműködő Szervezet felé elszámolni a közszolgáltatás működtetéséből származó bevételekkel, költségekkel és eredménnyel, az üzleti évről készült, könyvvizsgáló által felülvizsgált és a vállalkozás legfőbb szerve által jóváhagyott beszámoló benyújtásával. Az elszámolást, tájékoztatás és ellenőrzés céljából, Közszolgáltató egyidejűleg köteles az Önkormányzat részére is megküldeni.
- b) Felek rögzítik, hogy az Önkormányzat jogosult az elszámolást ellenőrizni, vagy megfelelő szakemberrel ellenőriztetni és amennyiben az abban foglaltakkal nem ért egyet, arról - a Közszolgáltató egyidejű tájékoztatása mellett - jogosult az illetékes Közreműködő Szervezetet írásban tájékoztatni.

8.3. Túlkompenzáció visszafizetése

Felek rögzítik, hogy amennyiben a Közreműködő Szervezet, a fenntartási időszak alatt a KEOP pályázatok eredményeként nyújtott ellentételezés kapcsán túlkompenzációt állapít meg, Közszolgáltatót a megállapított túlkompenzáció erejéig a támogatás visszafizetésének kötelezettsége terheli.

9. A közszolgáltatási díj megállapításának és érvényesítésének főbb szabályai

9.1. Irányadó szabályok

Felek rögzítik, hogy a távhő szolgáltatására vonatkozó árak (díjak) megállapítására, és a kapcsolódó információk nyilvánosságra hozatalára az Tsz. 57-57/E. §-ában foglaltak az irányadók.

9.2. Rendeletalkotás

Felek megállapodnak abban, hogy az Önkormányzat a Tszt. 6. § (2) bekezdése szerinti önkormányzati rendeletének tervezetét Felek előzetesen egyeztetik.

9.3. Kötelezettségvállalás

Önkormányzat kötelezettséget vállal arra, hogy rendeletalkotási jogkörében eljárva nem hoz olyan döntést, amely a Közzszolgáltató által elnyert, jelen szerződés 1. pontja szerinti KEOP támogatások célját vagy Közzszolgáltató fenntartási időszak alatti kötelezettségeit veszélyezteti, vagy meghiúsítja.

10. A közzszolgáltatás ellátásának és a Közzszolgáltató gazdálkodásának ellenőrzése

10.1. Ellenőrzési jog

Felek megállapítják, hogy a távhőszolgáltatással kapcsolatos kötelezettségek teljesítésének ellenőrzése a Tszt. 7. §-a alapján, Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzata jegyzőjének feladata. Felek megállapodnak abban, hogy az Önkormányzat, a jegyző hatáskörét nem érintve, jogosult a Közzszolgáltató jelen szerződésben vállalt kötelezettségei teljesítését - saját maga vagy szakértő bevonásával - ellenőrizni.

10.2. Az ellenőrzésben való együttműködés

Felek megállapodnak, hogy

- a) Közzszolgáltató köteles az ellenőrzés során az Önkormányzat képviselőivel (ideértve az Önkormányzat által megbízott szakértőket is) együttműködni, számukra minden, az ellenőrzés elvégzéséhez ésszerűen szükséges illetve jogszabályokban előírt jogok és kötelezettségek ellátásához szükséges információt és támogatást megadni.
- b) Közzszolgáltató köteles biztosítani Önkormányzat részére, hogy Önkormányzat közvetlenül, vagy arra kijelölt, szakmailag felkészült megbízottja ellenőrizhesse Közzszolgáltató adatszolgáltatásának hitelességét és a jelen szerződésben vállalt kötelezettségei teljesítését. Közzszolgáltató köteles közreműködni abban, hogy az Önkormányzat vagy megbízottja az ellenőrzés feladatait elvégezhesse, és ahhoz minden dokumentumot rendelkezésre bocsát.
- c) Az Önkormányzat megbízásából ellenőrzést végző személy jogosult:
 - az ellenőrzés tárgyához kapcsolódó iratokba és más dokumentumokba, elektronikus adathordozón tárolt adatokba - a külön jogszabályokban meghatározott adat- és titokvédelmi előírások betartásával - betekinteni, azokról másolatot, kivonatot, illetve tanúsítványt készíttetni,
 - a Közzszolgáltató vezetőjétől és/vagy bármely alkalmazottjától írásban vagy szóban felvilágosítást, információt kérni.
- d) Az Önkormányzat megbízásából ellenőrzést végző személy köteles:
 - tevékenységének megkezdéséről a Közzszolgáltató vezetőjét az ellenőrzés megkezdése előtt legalább 5 munkanappal tájékoztatni, és megbízólevelét bemutatni, kivéve, ha az értesítési veszélyezteti az ellenőrzés eredményességét,
 - jogait oly módon gyakorolni, hogy a Közzszolgáltató működését, tevékenységét a lehető legkisebb mértékben zavarja,



- megállapításait tárgyyszerűen, a valóságnak megfelelően ellenőrzési jelentésbe foglalni és a jelentéstervezetet, valamint - a Közzszolgáltató vezetője által, a jelentéstervezetre tett észrevételeinek egyeztetését követően - a végleges jelentést a Közzszolgáltató vezetőjének megküldeni,
- az adott munkaterületen érvényes munkavédelmi előírásokat betartani.

e) Közzszolgáltató vezetője, illetve dolgozója jogosult:

- az ellenőr személyazonosságának bizonyítására alkalmas okiratot, illetve megbízólevelének bemutatását kérni, ennek hiányában az együttműködést megtagadni,
- az ellenőrzési cselekményeknél jelen lenni,
- az ellenőrzés megállapításait megismerni, a jelentéstervezetre a helyszínen vagy írásban 8 (nyolc) napon belül észrevételt tenni.

f) Közzszolgáltató vezetője, illetve dolgozója köteles:

- az ellenőrzés végrehajtását elősegíteni, abban együttműködni,
- az ellenőrzést végző részére szóban vagy írásban a kért tájékoztatást, felvilágosítást, nyilatkozatot megadni, a dokumentációkba a betekintést biztosítani,
- az ellenőrzést végző kérésére, a rendelkezésre bocsátott dokumentáció (iratok, okmányok, adatok) teljességéről nyilatkozni,
- az ellenőrzés zavartalan elvégzéséhez szükséges egyéb feltételeket megteremteni,
- az ellenőrzés megállapításai, javaslatai alapján tett intézkedéseiről Önkormányzatot írásban tájékoztatni.

10.3. Helyszíni ellenőrzés

Felek megállapodnak abban, hogy helyszíni ellenőrzésre kizárólag - jogszabályokban előírt jogosultságok gyakorlása, kötelezettségek teljesítése esetén ésszerű időpontban meghatározott - előzetesen egyeztetett időpontban kerülhet sor, kivéve, ha az értesítés az ellenőrzés eredményességét veszélyeztetné, és a helyszíni ellenőrzés az indokolt és szükséges mértéket meghaladóan nem zavarhatja a közzszolgáltatási tevékenység Közzszolgáltató általi ellátását.

11. A közzszolgáltatás teljesítése alóli mentesülés szabályai

- 11.1. Egyik fél sem követ el szerződésszegést, ha kötelezettségei teljesítését vis maior akadályozza meg, amely a jelen szerződés aláírásának időpontja után következett be.
- 11.2. Vis maior alatt értendők különösen elemi csapások, sztrájkok vagy egyéb munkahelyi zavargások, hadüzenettel indított vagy anélküli háborúk, blokádok, zendülés, lázadás, járványok, földcsuszamlások, földrengések, viharok, villámcsapások, áradások, zavargások, robbantások, valamint egyéb hasonló, előre nem látható események, amelyek mindkét fél érdekkörén kívül merülnek fel, és amelyeket a felek kellő gondoskodással sem tudnak kiküszöbölni.
- 11.3. Ha az egyik fél vis maior miatt akadályoztatva van, mindent meg kell, hogy tegyen annak érdekében, hogy az akadályoztatás hatásait elhárítva minimális késedelemmel teljesíteni tudja szerződéses kötelezettségeit.

- 11.4. Ha valamelyik Fél úgy véli, hogy olyan körülmények, különösen vis maior események fordultak elő, amelyek kihathatnak kötelezettségei teljesítésére, azonnal értesítenie kell a másik Felet, megadva a körülmények jellegét, feltehető időtartamát és valószínű hatását. Ha az Önkormányzat írásban másképp nem rendelkezett, a Közzszolgáltatónak folytatnia kell a jelen szerződés szerinti kötelezettségeinek a teljesítését, amennyire az a gyakorlatban ésszerűen megvalósítható.

III. A SZERŐDÉS HATÁLYBA LÉPÉSE, IDŐTARTAMA, MÓDOSÍTÁSA, MEGSZŐNÉSE

12. A szerződés hatályba lépése, időtartama

- 12.1. Jelen szerződés aláírásának napjával lép hatályba, és a jelen szerződés 4.2. pontjában meghatározott fenntartási időszak végéig szóló, határozott időre jön létre.
- 12.2. Felek megállapodnak abban, hogy - jelen szerződés lejártá előtt legkésőbb hat hónappal - Felek kölcsönös megelegettsége esetén, közös megegyezéssel a jelen szerződés időtartamát meghosszabbíthatják, legfeljebb a szerződés aláírásától számított 10. év végéig.

13. A szerződés módosítása

Felek vállallják, hogy csak akkor módosítják a jelen közzszolgáltatási szerződést a fenntartási időszak alatt, ha a szerződéskötést követően - a szerződéskötéskor előre nem látható ok következtében - beállott körülmény miatt a szerződés valamelyik fél lényeges vagy jogos érdekét sérti és a szerződés módosításához a KEOP pályázati konstrukcióban illetékes Közreműködő Szervezet előzetesen, írásban hozzájárult.

14. A szerződés megszűnése

Jelen szerződés megszűnik:

- a) a benne meghatározott időtartam lejártával;
- b) a Közzszolgáltató jogutód nélküli megszűnésével;
- c) rendkívüli felmondással.

14.1. Önkormányzat a jelen közzszolgáltatási szerződést felmondhatja, ha

- a) a Közzszolgáltató - közzszolgáltatás ellátása során - a tevékenységére vonatkozó jogszabályokat vagy hatósági előírásokat súlyosan megsértette, és a jogsértés tényét bíróság vagy hatóság jogerősen megállapította;
- b) a Közzszolgáltató a közzszolgáltatási szerződésben megállapított kötelezettségét neki felróhatóan súlyosan megsértette.

- 14.2. Közzszolgáltató a közzszolgáltatási szerződést akkor mondhatja fel, ha az Önkormányzat a jelen közzszolgáltatási szerződésben meghatározott kötelezettségét - a Közzszolgáltató írásbeli felszólítása ellenére - súlyosan megsérti, és ezzel a Közzszolgáltatónak kárt okoz vagy akadályozza a közzszolgáltatás teljesítését, illetve a KEOP pályázatokkal összefüggésben megkötött támogatási szerződés teljesítését.

14.3. A közszolgáltatási szerződés felmondási ideje 6 hónap.

14.4. A felmondás szabályai

Felek rögzítik, hogy

- a) Amennyiben Felek bármelyike, a jelen szerződésben foglalt kötelezettségét súlyosan megszegi, a másik fél írásban és részletesen köteles tájékoztatni a szerződésszegő felet a kötelezettségszegés tartalmáról és az elvárt, szerződésszerű intézkedés módjáról. A szerződésszegő fél köteles a szerződéses kötelezettségének ésszerű határidőn, de legkésőbb 60 napon belül eleget tenni, vagy a szerződésszegést más, a másik fél által elfogadható módon orvosolni.
- b) Amennyiben a szerződésszegő fél kötelezettségét a felszólítás ellenére sem teljesíti, a másik fél jogosult a jelen szerződést a határidő eredménytelen lejártát követő 6 hónapon belül írásban, hat hónapos felmondási idővel felmondani.
- c) Amennyiben a felmondás érvényessége tekintetében a felek között vita van, mindaddig, míg a jelen szerződés szerinti bíróság nem dönt a felek közötti jogvitában, a jelen szerződés rendelkezései hatályosak maradnak, és a felek kötelesek teljesíteni szerződéses kötelezettségeiket.

14.4.1. Önkormányzat oldaláról felmondási oknak minősül különösen, ha Közzolgáltató

- a) az ellene jelen szerződéskötés előtt megindult csőd- vagy felszámolási eljárásról az Önkormányzatot nem tájékoztatta, vagy nem tájékoztatja;
- b) ellen jelen szerződés tartama alatt csőd- vagy felszámolási eljárás indul;
- c) adó-, illeték-, vám- vagy társadalombiztosítási járulék tartozása több mint hat hónapja lejárt, és ennek megfizetésére halasztást nem kapott;
- d) az Önkormányzat vagy megbízottja által végzett ellenőrzés során bizonyítottan hamis adatot szolgáltat, vagy hamis nyilatkozatot tesz;
- e) a közszolgáltatás ellátását szabályozó, ágazati jogszabályokban előírt kötelezettségeit megszegi.

14.4.2. Közzolgáltató oldaláról felmondási oknak minősül különösen, ha Önkormányzat

- a) a jelen szerződésben meghatározott közszolgáltatáshoz kapcsolódóan, a jelen szerződésben vállalt kötelezettségeit megszegi;
- b) Közzolgáltató szerződésszerű teljesítését, más módon, bizonyítottan és indokolatlanul akadályozza.

14.5. Szerződő Felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződés bármely oknál fogva történő megszűnéséig/megszüntetésig kötelesek egymással teljes körűen elszámolni, különös tekintettel Önkormányzat feladat-ellátási körébe tartozó és Közzolgáltató által végzett közszolgáltatás más közzolgáltató általi zavartalan biztosítására.

IV. ÉRTESÍTÉSEK, KÉZBESÍTÉSI SZABÁLYOK

15. Írásbeliség

A Felek megállapodnak, hogy kifejezett eltérő megállapodás hiányában a jelen szerződésben előírt bármely jóváhagyás vagy megállapodás csak írásban érvényes, ideértve a módosításokat, illetve az írásbeliség elhagyásáról szóló megállapodást is.

16. Értesítések

Szerződő felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződéssel kapcsolatos jognyilatkozataikat írásban, személyes kézbesítéssel, postai úton ajánlott tértivevényes küldeményként, vagy hitelt érdemlően igazolható módon telefax ill. elektronikus üzenet útján közlik egymással.

17. Kapcsolattartás

A szerződő felek rögzítik, hogy a kézbesítést az alábbi postacímeikre, telefax számokra illetve e-mail címekre lehet joghatályosan teljesíteni:

Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzata
postacíme: 3525 Miskolc, Városház tér 8.
telefax száma: 06-46/348-816
e-mail címe: vfumiskolc@miskolcph.hu
kapcsolattartó neve: Pintér Zoltán főosztályvezető,
Városfejlesztési és Üzemeltetési Főosztály
akadályoztatása esetén: Szegedi Zoltán csoportvezető,
Beruházási Csoport

MIHŐ Miskolci Hőszolgáltató Kft.
postacíme: 3534 Miskolc, Gagarin u. 52.
telefax száma: 06-46/533-121
e-mail címe: nyiri.laszlo@miho.hu; suveges.belane@miho.hu
kapcsolattartó neve: Nyíri László ügyvezető igazgató
akadályoztatása esetén: Móricz József stratégiai igazgató

A kapcsolattartók adataiban történő változás jelen szerződés módosítását nem igényli. Bármely Fél megváltoztathatja kapcsolattartó címét a másik Félnek küldött értesítéssel. A kapcsolattartó cím megváltozása az értesítéstől számított 5 munkanap elteltével válik hatályossá.

18. Kézbesítés

18.1. Jelen szerződéssel összefüggő bármely értesítés vagy más közlés az alábbi időpontban válik hatályossá:

- a) személyes kézbesítés esetén a kézbesítés időpontjában (amely a kézbesítést elismerő átvételi elismervényen szerepel);
- b) tértivevényes levél útján történő továbbítás esetén a megérkezés időpontjában (amikor a címzett a tértivevényt aláírta); és

- c) telefax útján történő továbbítás esetén, amikor azt feladták, feltéve, hogy a megszakítatlan továbbítást a küldő gép megerősíti azzal, hogy ha a címzett azt nem olvasható formában kapja kézhez, köteles a telefaxüzenet küldőjét (ha az azonosítható) erről haladéktalanul értesíteni.

- 18.2. Az olyan értesítést vagy más közlést, amely a címzethez a munkaidő elteltével vagy nem munkanapon érkezik, úgy kell tekinteni, mintha a következő munkanapon érkezett volna.

V. VEGYES ÉS ZÁRÓ RENDELKEZÉSEK

19. Irányadó jog

- 19.1. Felek rögzítik, hogy a jelen szerződésre, valamint az azzal kapcsolatos jognyilatkozatokra és egyéb közlésekre a magyar jog az irányadó, annak más jogra utaló szabályainak kivételével.
- 19.2. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben az Európai Unió szervei által elfogadott - közvetlenül hatályos és/vagy közvetlenül alkalmazandó - közösségi jogszabályok, a Határozat, a Tsz., a Kormányrendelet, a Ptk., továbbá az e törvények által felhívott jogszabályok, az Mötv., az Áht., a Környezet és Energia Operatív Program prioritásaira rendelt források felhasználásának részletes szabályairól és egyes támogatási jogcímeiről szóló 36/2012. (VI. 8.) NFM rendelet, valamint a KEOP pályázati konstrukcióra vonatkozó, a pályázati útmutatóban meghatározott, jelen szerződésben nem nevesített egyéb jogszabályok, vagy a később helyükre lépő jogszabályok rendelkezései az irányadóak.

20. Engedményezés, átruházás

Felek megállapodnak, hogy egyik Fél sem jogosult a másik Fél előzetes írásbeli hozzájárulása nélkül a jelen szerződésből eredő jogait engedményezni vagy a jelen szerződésből eredő jogait és kötelezettségeit átruházni.

21. Értelmezés

- 21.1. Felek kijelentik, hogy abban az esetben, ha a jelen szerződés és annak mellékletei között értelmezési vita alakul ki, akkor a jelen szerződésben foglaltak az irányadók.
- 21.2. Felek rögzítik, hogy szerződési nyilatkozataikat vita esetén úgy kell értelmezni, ahogyan azt a másik félnek a nyilatkozó feltehető akaratára és az eset összes körülményére tekintettel a szavak általánosan elfogadott jelentése szerint értenie kellett.

22. Bizalmas információk

Felek rögzítik, hogy:

- 22.1. Az üzleti titok fogalma értelemszerűen nem foglalja magában azokat az információkat, adatokat stb., amelyek közérdekű vagy közérdekből nyilvános adata felek bármelyike vagy a közvélemény előtt már ismertek voltak vagy később, a titoktartási kötelezettség megsértése nélkül váltak széles körben ismertté, vagy megismerhetővé.



22.2. Amennyiben valamely Fél jogszabály erejénél fogva valamely hatóság vagy más személy számára bizalmas információkat köteles átadni, úgy köteles erről a másik Felet haladéktalanul értesíteni.

22.3. A jelen rendelkezés a jelen szerződés bármely okból történő megszűnését követően is alkalmazandó.

23. Részleges érvénytelenség

23.1. Felek rögzítik, hogy a jelen szerződés egyes rendelkezéseinek érvénytelensége esetén a szerződés egyéb részei érvényben maradnak.

23.2. Felek rögzítik, hogy az érvénytelen rendelkezést a Felek érvényes, gazdasági szempontból a lehető legnagyobb mértékben egyenértékű rendelkezéssel váltják fel.

24. Vitás ügyek rendezése

Felek rögzítik, hogy jelen szerződés teljesítése érdekében egymással szorosan együttműködnek. Esetleges vitás kérdéseiket egymás között elsősorban jóhiszemű tárgyalásos úton rendezik. Ennek eredménytelensége esetén az hatáskörtől függően a Miskolci Járásbíróság, illetőleg a Miskolci Törvényszék kizárólagos illetékességét kötik ki.

25. Eredeti példányok

Felek rögzítik, hogy a jelen szerződés 8 eredeti példányban készült, melyből 6 példány Közzszolgáltatót, 2 példány Önkormányzatot illeti.

26. A szerződés nyelve

Felek megállapítják, hogy jelen szerződés kizárólag magyar nyelven készült.

27. Felek nyilatkozata

A Felek képviselői kijelentik, hogy a jelen szerződés aláírására teljes körű felhatalmazással rendelkeznek.

28. Érvényesség

Felek megállapítják, hogy jelen szerződés csak mellékleteivel együtt érvényes.



VI. MELLÉKLETEK

1. számú melléklet: Magyar Energia Hivatal 106/2012. számú határozata.

Felek a szerződést megismerték, s mint akaratukkal mindenben egyezőt, jóváhagyólag aláírták.

Miskolc, 2014. február 25.

Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzat

Képviseli: Dr. Kriza Ákos
polgármester



Miskolci Hőszolgáltató KFT.
3534 Miskolc, Gagarin u. 52.
Cgl.sz.: 05-09-004544

MIHŐ Miskolci Hőszolgáltató Kft.

Képviseli: Nyíri László
ügyvezető igazgató

2014 MÁRC 13.

Ellenjegyzem Miskolcon, 2014.

2014 MÁRC 10.

Handwritten signature of Nyíri László

Dr. Csiszár Miklós
jegyző

Handwritten signature of Dr. Csiszár Miklós

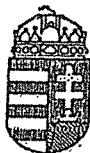
Handwritten initials and signature at the bottom right of the page.

MAGYAR ENERGIA HIVATAL

1081 BUDAPEST, II. JÁNOS PÁL PÁPA TÉR 7.

1444 BUDAPEST, PF. 247

WWW.EH.GOV.HU



TEL.: 459.

TEL/FAX: 459.

Ügyiratszám: TFSO 224/2/2012

Ügyintéző: Kiss István

Telefon: +36 1 459 77 52

Fax: +36 1 459 77 97

E-mail: kiss@eh.gov.hu

7. 115/4.0-19-5/2

E-iratszám: 2012-06-05	Irattári sz.: 60-5/2
Melléklet:	Irattári sz.: 15
Továbbítva: 1902-902/2	

Tárgy: kijavító végzés

A Magyar Energia Hivatal (1081 Budapest, II. János Pál pápa tér 7.; a továbbiakban: Hivatal) meghozta az alábbi

VÉGZÉST:

A Hivatal a 106/2012. számú, a MIHŐ Miskolci Hőszolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság (3534 Miskolc, Gagarin u. 52.; továbbiakban: Engedélyes) részére kiadott távhőszolgáltatói működési engedély tárgyú határozatát kijavítja úgy, hogy az Engedélyes teljes neve a határozatban szereplő

„Miskolci Hőszolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság”-ról

a cégbejegyzés szerinti

„MIHŐ Miskolci Hőszolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság”-ra

változik.

A végzés ellen bírósági felülvizsgálatnak nincs helye.

A Hivatal intézkedik a végzés Hivatal honlapján történő közzétételéről.

INDOKOLÁS

A Hivatal 2012. február 24-én kelt 106/2012. számú határozatával megállapította, hogy az Engedélyes megfelelt a vonatkozó jogszabályokban előírtaknak, ezért részére távhőszolgáltatói működési engedélyt adott ki a kérelemben foglaltaknak megfelelően.

A Hivatal a határozatkiadását követően - az ügyfél bejelentése alapján - észlelte, hogy a határozat meghozatala során elírási hiba történt, az Engedélyes teljes neve a kérelemnek megfelelően, de nem a cégbejegyzés szerint került feltüntetésre. Ezt a Hivatal ezen végzésével kijavította úgy, hogy az Engedélyes teljes neve a határozatban a cégbejegyzés szerint szerepeljen.

A közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól szóló 2004. évi CXL. törvény (továbbiakban: Kt.) 81/A. § (3) bekezdése alapján jelen végzés ellen jogorvoslatnak nincs helye.

Handwritten signatures:
 1. A stylized signature, possibly "L2".
 2. A signature that appears to be "Kiss István".

MAGYAR ENERGIA HIVATAL

106/2012. SZÁMÚ HATÁROZAT
KIJAVÍTÁSA

MIHŐ MISKOLCI
HŐSZOLGÁLTATÓ KFT.

A Hivatal e végzést a távhőszolgáltatásról szóló 2005. évi XVIII. törvény (a továbbiakban: Tsz.) 4. § (1) bekezdés a) pontjában foglalt hatáskörében eljárva a Ket. 81/A. §-a alapján hozta meg.

Tekintettel arra, hogy a Hivatal a 106/2012. számú határozatot a Tsz. végrehajtásáról szóló 157/2005. (VIII. 15.) Korm. rendelet 8. §-a alapján közzétette, ezért annak kijavításáról szóló döntés is közzétételre kerül.

Budapest, 2012. június 04.



Horváth Péter
elnök

Tillesch Péter
főosztályvezető

Villamosenergia- és Távhő-felügyeleti,
-szabályozási Főosztály

Kapják:

Ügyfél

Távhő-felügyeleti és -szabályozási Osztály 2 pld.

Erk.: 1012/

2012 FEBR 28

Erk.: 1012/	Iktaz.: 00-1/2012
Melléklet:	Irattári sz.: 115
Továbbítva:	TGA2008.11

MAGYAR ENERGIA HIVATAL

1081 BUDAPEST, II. JÁNOS PÁL PÁPA TÉR 7.
1444 BUDAPEST, PF. 247.
WWW.EH.GOV.HU



115/11.0-19-11.012
TEL.: 459-
TEL/FAX: 459-

MAGYAR ENERGIA HIVATAL
1081 BUDAPEST,
II. JÁNOS PÁL PÁPA TÉR 7.

ÜGYSZÁM: TEFO-159/2011
TFSO-155/1/2012
ÜGYINTÉZŐ: KISS ISTVÁN
TELEFON: 06-1-459-7777; 06-1-459-7752
TELEFAX: 06-1-459-7766; 06-1-459-7797
E-MAIL: EH@EH.GOV.HU; KISSI@EH.GOV.HU

HATÁROZAT SZÁMA: 106/2012.

TÁRGY: TÁVHŐSZOLGÁLTATÓI MŰKÖDÉSI ENGEDÉLY

A Miskolci Hőszolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság (3534 Miskolc, Gagarin u. 52.; Cg. 05-09-004544; továbbiakban: Engedélyes) távhőszolgáltatói működési engedély iránti kérelme alapján a Magyar Energia Hivatal (1081 Budapest, II. János Pál pápa tér 7.; továbbiakban: Hivatal) a fenti ügyszámon lefolytatott közigazgatási hatósági eljárás keretében meghozta az alábbi

HATÁROZATOT:

A Hivatal a távhőszolgáltatói működési engedély iránti kérelemnek helyt ad, és az Engedélyes részére

Miskolc

vonatkozásában - a mellékletben megnevezett területrészekre - a jelen határozatban foglalt feltételekkel

távhőszolgáltatói működési engedélyt

(továbbiakban: Engedély) ad.

[Handwritten signatures]

MAGYAR ENERGIA HIVATAL
HATÁROZATSZÁM: 106/2012.

TÁVHŐSZOLGÁLTATÓI
MŰKÖDÉSI ENGEDÉLY

MISKOLCI HŐSZOLGÁLTATÓ
KFT. MISKOLC

I. A távhőszolgáltatás általános feltételei

I.1. Az Engedélyes jogai és kötelezettségei

- I.1.1.** Az Engedélyes jelen engedély alapján a melléklet táblázatában foglalt település településrészén a saját, és/vagy az üzemeltetésébe adott létesítménnyel jogosult és köteles távhőt szolgáltatni. Az engedély át nem ruházható. A távhőszolgáltató létesítmény működtetése és fejlesztése a távhőszolgáltató feladata.
- I.1.2.** Az Engedélyes a távhőszolgáltató létesítményt a távhőszolgáltatásról szóló 2005. évi XVIII. törvényben (a továbbiakban: Tsz.), valamint az Engedélyben foglaltaknak megfelelően köteles mindaddig működtetni, amíg az adott területen a települési önkormányzat képviselő testülete által meghatározott ellátási kötelezettsége fennáll.
- I.1.3.** Az Engedélyes - ha a távhőt részben vagy egészben távhőtermelőtől vásárolja - köteles a távhőszolgáltatás biztonságos és folyamatos ellátása érdekében a távhőtermelővel együttműködni.
- I.1.4.** Az Engedélyes köteles a folyamatos és biztonságos szolgáltatáshoz szükséges üzemeltető és fenntartási feladatokat ellátni.
- I.1.5.** Az Engedélyes köteles a távhővezeték-hálózatot üzemképes állapotban tartani, a karbantartási, javítási, felújítási munkákat, fejlesztéseket időben elvégezni, a berendezések terv szerinti üzemeltetéséhez szükséges egyéb műszaki feltételeket biztosítani, valamint a szükséges készletekről és tartozékokról gondoskodni.
- I.1.6.** Az Engedélyes köteles az új vagy növekvő igények kielégítésére - a Tsz.-ben részletezett feltételek mellett - a szükséges fejlesztéseket elvégezni.
- I.1.7.** Amennyiben az Engedélyes az engedélyköteles tevékenységének egyes elemeit más személlyel kívánja végeztetni, erről előzetesen, írásban tájékoztatni köteles a Hivatalt. Ebben a tájékoztatóban az Engedélyes köteles településrészenként leborítva konkrétan megjelölni a kiszervezéssel érintett tevékenységek körét. Kiszervezés esetén az Engedélyes úgy felel jogszabályban vagy az engedélyben meghatározott kötelezettséggel teljesítéséért, mintha az adott tevékenységet maga végezné.
- I.1.8.** Az Engedélyes köteles olyan áttekinthető elszámolási, könyvelési, nyilvántartási rendszer vezetni, melyben a távhőszolgáltatói tevékenysége más tevékenységtől - ideértve a távhőtermelő tevékenység költségeit is - elkülöníthető és nyomon követhető.
- I.1.9.** Az Engedélyes köteles a Hivatal részére rendszeresen, illetve esetenként információkat és adatokat szolgáltatni, amelyek körét, formáját és az adatszolgáltatás határidejét a Hivatal határozza meg.
- I.1.10.** Az Engedélyes köteles a fogyasztói kört érintő, az ellátás biztonságát veszélyeztető eseményről a Hivatalt felszólítás nélkül és haladéktalanul tájékoztatni, valamint az ellátás biztonságát súlyosan sértő esemény bekövetkeztétől számított 15 napon belül írásban az eseményt leíró és értékelő jelentést tenni.
- I.1.11.** Az Engedélyes köteles bármely olyan körülmény vagy esemény bekövetkeztéről - annak tudomására jutásától számított 8 napon belül - a Hivatalt értesíteni, amely a Tsz. alapján az engedély visszavonását eredményezheti.

MAGYAR ENERGIA HIVATAL
HATÁROZATSZÁM: 106/2012.TÁVHŐSZOLGÁLTATÓI
MŰKÖDÉSI ENGEDÉLYMISKOLCI HŐSZOLGÁLTATÓ
KFT. MISKOLC

- I.1.12. Az Engedélyes köteles jelen engedély tartalmát érintő bármely tervezett változáshoz, annak bekövetkezte előtt 3 hónappal a Hivataltól jelen engedély módosítását kérni.
- I.1.13. Az Engedélyes köteles jelen engedély tartalmát érintő előre nem tervezhető bármely bekövetkezett változásról a Hivatalt haladéktalanul írásban értesíteni, és a jelen engedély módosítását kérni.
- I.1.14. A távhőszolgáltató tevékenység tervezett megszüntetése előtt legalább egy évvel az Engedélyes köteles a megszüntetésre engedélyt kérni a Hivataltól, az érintett települési önkormányzat egyetértő határozatának csatolásával.
- I.1.15. Az Engedélyes a Tszt.-ben és annak felhatalmazása alapján kiadott jogszabályokban, valamint az Engedélyben foglaltak szerint végezheti tevékenységét, jogokat gyakorolhat és kötelezettségek terhelik. Az Engedélyben meghatározott kötelezettségek nem érintik az Engedélyes jogszabályban meghatározott egyéb kötelezettségeit.

I.2. Környezetvédelmi feltételek és garanciális kötelezettségek

Az Engedélyes köteles betartani a környezetvédelmi, természetvédelmi és vízügyi jogszabályokban foglalt és az illetékes környezetvédelmi, természetvédelmi és vízügyi hatóság által meghatározott kötelezettségeket; különösen a működése során és annak megszűnte után fennálló (rekultivációs, kármentesítési, tájrendezési, veszélyes-, nem veszélyes- és települési hulladék-kezelési) és egyéb kötelezettségeit, továbbá azok teljesítését szolgáló pénzügyi fedezet meglétére, képzésére vonatkozó szabályokat.

I.3. A vonatkozó jogszabályokban és az engedélyben előírt követelmények ellenőrzése

A Hivatal ellenőrzési feladatainak teljesítése érdekében, annak mértékéig jogosult az Engedélyestől rendszeres és eseti információt kérni, az engedélyhez kötött tevékenységgel kapcsolatos iratokba betekinteni, azokról másolatot, kivonatot készíteni, ideértve az üzleti titkot tartalmazó iratokat is.

I.4. Jogkövetkezmények az előírt követelmények be nem tartása esetén

A Tszt. és a felhatalmazása alapján kiadott jogszabályokban és az Engedélyben foglalt előírások megszegése esetén a Hivatal a Tszt.-ben meghatározott jogkövetkezményeket alkalmazhatja. Ezen pont szerinti kötelezettség megszegésének minősül, ha az Engedélyes az Engedélyben és a Hivatal más határozataiban meghatározott dokumentumokat, adataiszolgáltatásokat nem az előírt határidőre, formában, vagy tartalommal nyújtja be a Hivatalnak.

I.5. Melléklet

A jelen Engedély melléklete

(Az Engedélyes főbb adatai)

az Engedély rendelkező részének elválaszthatatlan részét képezi.

I.6. Díjak

Az Engedélyesnek a Magyar Energia Hivatal igazgatási szolgáltatási díjainak mértékéről, valamint az igazgatási szolgáltatási és felügyeleti díj fizetésének szabályairól szóló 91/2007. (XI. 20.) GKM rendelet (a továbbiakban: Díjrendelet) szerinti igazgatási szolgáltatási díjat

MAGYAR ENERGIA HIVATAL
HATÁROZATSZÁM: 106/2012.TÁVHŐSZOLGÁLTATÓI
MŰKÖDÉSI ENGEDÉLYMISKOLCI HŐSZOLGÁLTATÓ
KFT. MISKOLC

nem kellett megfizetnie. Az Engedélyes az illetékekről szóló 1990. évi XCIII. törvény (a továbbiakban: Itv.) 29. § (1) bekezdés szerinti általános tételű eljárási illetéket megfizette.

A Hivatalnak egyéb eljárási költség megtérítéséről nem kellett döntenie, mert az eljárás során ilyen költség nem merült fel.

II. Jogorvoslat

A határozat ellen bírósági felülvizsgálatnak van helye a közléstől (kézbesítéstől) számított 30 (harminc) napon belül, a keresetet a Fővárosi Törvényszéknek címezve a Hivatalhoz kell benyújtani. A keresetnek a végrehajtásra halasztó hatálya nincs. A közigazgatási ügyekben eljáró bíróság a pert tárgyaláson kívül bírálja el, tárgyalás tartását az ügyfél keresetlevélben kérheti. A közigazgatási ügyekben eljáró bíróság - az ügy érdemére ki nem ható eljárási szabály megsértésének kivételével - jogszabálysértés megállapítása esetén a közigazgatási döntést hatályon kívül helyezi, és szükség esetén a hatóságot új eljárásra kötelezi, vagy a határozatot megváltoztatja.

III. Az engedély időbeli hatálya és vegyes rendelkezések

- a) Az engedély határozatlan ideig hatályos.
- b) A Hivatal intézkedik a határozatnak a Hivatal honlapján történő közzétételéről.
- c) Az Engedélyes a Tszt. 5. § (2) bekezdésben meghatározott mértékű felügyeleti díjat köteles e határozat jogerőre emelkedését követő harmincadik munkanapig a Hivatal részére - a Díjrendelet 4. § (2) bekezdésében előírtak-figyelembevételével - megfizetni.

INDOKOLÁS

Az Engedélyes a 2011. december 12-én kelt és 2011. december 15-én érkezett beadványában - a Tszt. 16. §-a alapján - távhőszolgáltatói működési engedély iránti kérelmet nyújtott be a Hivatalhoz.

A Hivatal az Engedélyes kérelmét, valamint a kérelem alátámasztásául szolgáló iratokat megvizsgálta, és a lefolytatott engedélyezési eljárás keretében megállapította, hogy az Engedélyes megfelelt a Tszt.-ben és a Tszt.-Vhr.-ben foglaltaknak, ezért a rendelkező részben foglaltak szerint határozott.

E határozatot a Hivatal a Tszt. 4. § (1) bekezdés a) pontjában foglalt hatáskörében eljárva adta ki. E határozat a Tszt. 16. §-ában és 17. §-ában, a Tszt.-Vhr. 7. §-ában, valamint az Itv. 29. § (1) bekezdésében foglalt rendelkezéseken alapul.

Az Engedélyes év közben kapott távhőszolgáltatói működési engedélyt, ezért a Hivatal a rendelkező rész III. c) pontjában kötelezte a felügyeleti díj időarányos, 2012. tárgyévre vonatkozó, egyösszegű befizetésére.

Az eljárási költségeiről a közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól szóló 2004. évi CXL. törvény (a továbbiakban: Ket.) 72. § (1) bekezdés d) pont dd)-de) alpontjai és 158. § (1) bekezdése alapján kellett rendelkezni.

A Ket. 100. § (1) bekezdés d) pontja a Hivatal határozatával szemben kizárja a fellebbezést, a Ket. 100. § (2) bekezdése és a Ket. 109. § (3) bekezdése a határozat bírósági felülvizsgálatát teszi lehetővé. A keresetindítás határideje a Ket. 109. § (1) bekezdésén alapszik. A tárgyalás tartására

MAGYAR ENERGIA HIVATAL
HATÁROZATSZÁM: 106/2012.

TÁVHŐSZOLGÁLTATÓI
MŰKÖDÉSI ENGEDÉLY

MISKOLCI HŐSZOLGÁLTATÓ
KFT. MISKOLC

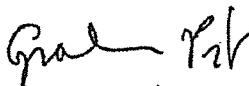
vonatkozó tájékoztatást a Hivatal a Ket. 72. § (1) bekezdés d) pont da) alpontja és a polgári perrendtartásról szóló 1952. évi III. törvény 338. § (1) és (2) bekezdései alapján adta meg.

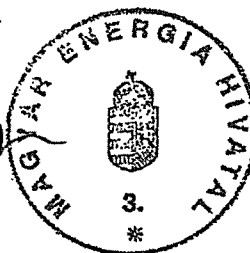
E határozat közzétételére a Tszt.-Vhr. 8. §-a alapján kerül sor.

Budapest, 2012. február 24.

Horváth Péter
elnök

kiadmányozó

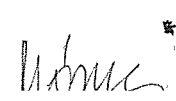

Dr. Grabner Péter
elnökhelyettes



Kapják:

- 1./ Engedélyes
- 2./ Hivatal, Távhő-felügyeleti és -szabályozási Osztály
- 3./ Hivatal, Statisztikai és Informatikai Osztály
- 4./ Hivatal, irattár

1 példány
1 példány
1 példány
1 példány

MAGYAR ENERGIA HIVATAL
HATÁROZATSZÁM: 106/2012.TÁVHŐSZOLGÁLTATÓI
MŰKÖDÉSI ENGEDÉLYMISKOLCI HŐSZOLGÁLTATÓ
KFT. MISKOLC

Melléklet

Az Engedélyes főbb adatai

Társaságra vonatkozó adatok

Szám	Megnevezés	Mérték- egység	Adatok
1.	A kérelmező neve		Miskolci Hőszolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság
2.	A kérelmező rövid neve		MIHŐ Kft.
3.	A kérelmező székhelye		3534 Miskolc, Gagarin u. 52.;
4.	Alapító okirat kelte		1995.12.17.
5.	A kérelmező cégjegyzék száma		Cg. 05-09-004544
6.	Cégbejegyzés dátuma		1995.12.27.
7.	A kérelmező cégformája		korlátolt felelősségű társaság
8.	A kérelmező adószáma		11385174-2-05
9.	A kérelmező alaptőke	MFt	2002
10.	A kérelmező összes befektetett eszköze az engedély benyújtásakor	MFt	4508
11.	A kérelmező fő tevékenysége		35.30 Gőzellátás, légkondicionálás
12.	A kérelmező egyéb tevékenységei		cégkivonat szerint
13.	A távhőszolgáltatási tevékenység kezdete a kérelemmel érintett településen	év, hó, nap	1969.10.01.
14.	A kérelemmel érintett település neve		Miskolc
15.	A kérelemmel érintett területi egységek megnevezése (felsorolás)		Belvárosi terület (Győri kapui városrész, Vologda városrész, Belvárosi városrész) Avasi terület (I-II-III. ütem, Egyetemváros) Diósgyőri lakótelep Bulgárföldi lakótelep Kiliáni lakótelep Dorottya u. 1. sz. lakóház, Szinyei u. lakóházak Futó u. lakótelep, Mész u. Kőrösi Csoma Sándor u. 1. és 5. sz., József Attila u. 2. sz. Csabai kapu 61. lakóház, Intézmények 10. sz. Általános Iskola, Intézmények 22. sz. Általános Iskola, Intézmények Komlóstetői Intézmények
16.	Az ellátási terület egyéb adatai		

MAGYAR ENERGIA HIVATAL
HATÁROZATSZÁM: 106/2012.TÁVHŐSZOLGÁLTATÓI
MŰKÖDÉSI ENGEDÉLYMISKOLCI HŐSZOLGÁLTATÓ
KFT. MISKOLC

			Diósgyőri fűtőmű Bulgárföldi fűtőmű Kenderföldi kazánház HCM kazánház Kőrösi Csoma Sándor u.-i kazánház Csabai kapui kazánház 10. sz. Általános Iskola kazánház 22. sz. Általános Iskola kazánház Dorottya u. kazánház Komlóstetői kazánház Belvárosi terület Avasi terület
17.	A kérelemmel érintett távhőrendszerek felsorolása, megnevezése		
18.	Távhőtermelő neve		MIFÜ Miskolci Fűtőerőmű Kft.